



**BERÇÁRIO BALLYORAN**

**Salvaguarda &  
Política de Proteção à Criança**

**Resumo para os pais**

Os funcionários e governadores da Creche da Escola Primária de Ballyoran têm uma responsabilidade primária e coletiva pelo bem-estar e segurança dos alunos sob nossos cuidados.

A Visão para a escola afirma: "Como uma Escola Inclusiva acolhedora, pretendemos proporcionar um ambiente de aprendizagem seguro, feliz, atencioso e estimulante que permita a cada criança desenvolver todo o seu potencial - a nível académico, social, emocional, físico e espiritual, em preparação para se tornar um cidadão responsável."

A ligação entre a casa e a escola é de importância vital e os professores valorizam o contributo dos pais para os apoiar e informar sobre qualquer aspeto relevante do bem-estar dos alunos.

Uma Política de Proteção à Criança opera na Creche da Escola Primária de Ballyoran. O seu objetivo é proteger os nossos alunos, assegurando que todos os que trabalham na nossa escola tenham orientações claras sobre os procedimentos envolvidos em caso de suspeita de abuso de uma criança. A preocupação primordial de todos os adultos atenciosos deve ser a segurança da criança e o bem-estar dos nossos alunos é a nossa consideração primordial. Temos não só a responsabilidade moral, mas também jurídica de transmitir preocupações sobre possíveis abusos.

**Em todos os seus contactos com os alunos, os funcionários da Unidade de Creche da Escola Primária de Ballyoran seguem as orientações e procedimentos descritos no DE 'Salvaguarda e Proteção da Criança nas Escolas – Um Guia para as Escolas' (Atualizado em setembro de 2023).**

Os seguintes princípios formam a base para os nossos procedimentos de Salvaguarda e Proteção de Crianças:

- *Todas as crianças têm o direito de estar a salvo de danos e de receber os cuidados adequados para o seu bem-estar físico, emocional e espiritual;*
- *As crianças devem ser ouvidas e levadas a sério;*
- *Em qualquer caso, o bem-estar da criança deve ser sempre primordial; isto sobrepõe-se a todas as outras considerações.*

**Note-se que as informações prestadas aos membros do pessoal sobre possíveis abusos de crianças não podem ser mantidas «a título confidencial». No interesse da criança, o pessoal pode ter de partilhar esta informação com**

outros profissionais. No entanto, apenas aqueles que precisam saber serão informados.

## **Comunicar um Problema de Proteção de Crianças no Creche**

Tenho uma preocupação com a segurança minha/de uma criança



Posso falar com o professor da turma



Se ainda estiver preocupado, posso falar com a Educadora de Creche Adjunta para a Proteção de Crianças, a Sra. Mulholland, a Professora Designada para a Proteção de Crianças, a Sra. McGuire, a Professora Adjunta da Escola para a Proteção de Crianças, Miss McKernan ou o Diretor, Sr. Woolsey



Se ainda estiver preocupado, posso falar/escrever à Presidente do Conselho de Governadores, Sra. Loney, através da escola



A qualquer momento, posso falar com a equipe local do Children's Services Gateway em  
028 37565345  
ou a Unidade Central de Referência do PSNI, no número 101

Se tiver intensificado a sua preocupação, tal como estabelecido no fluxograma acima, e considerar que a mesma não foi resolvida de forma satisfatória, pode voltar à política de reclamações da escola. Esta política culmina na opção de contactar o NI Public Services Ombudsman (NIPSO), que tem o poder legislativo de investigar a sua queixa.

**Se um dos pais tiver uma preocupação com a segurança de uma criança ou suspeitar de abuso infantil dentro da comunidade local, isso deve ser levado diretamente à atenção da Equipe do Children's Services Gateway.**

Em todos os casos de suspeita de abuso infantil, a ação que será tomada na Escola Primária de Ballyoran é a de informar os Serviços Sociais e a Autoridade Educativa. A escola NÃO estará envolvida na investigação da suspeita de abuso.

Este folheto pretende ser um breve resumo da política e procedimentos de Salvaguarda e Proteção da Criança na Escola Primária de Ballyoran. Se você precisar de uma cópia completa desta Política, visite o site da escola

[www.ballyoranps.com](http://www.ballyoranps.com) (Clique em 'Pais' ou 'Protegendo as crianças') ou entre em contato com a secretaria da escola em 028 38352009.